

美南社

2020年7月9日 星期四

Thursday, July 9, 2020

SOUTHERN CHINESE DAILY NEWS

美南新闻 美南新闻网站 www.scdaily.com

美南日报 Southern Daily News www.scdaily.com

INTERATIONAL TRADE CENTER
美国国际贸易中心 International Trade Center www.itchouston.org

美南国际电视网 Southern Television

U.S.A. Printing
www.scdaily.com

休士顿黄页 Houston Chinese Yellow Pages www.scdaily.com

休士顿旅游指南 Houston Travel Guide

人物風采



许瑞庆 Swee Koh
房地产经纪人
专精于买房、卖房、投资、租赁、管理
商业或住宅
有十余年住宅和商业建筑结构经验
电话: 832-766-5506
email: sweekoh@hotmail.com



更多的
折扣

黄永瑞
Sean Wong
Agent
7035 Highway 6 North
Houston, TX 77095
Bus: 281-550-0555
Cell: 832-259-0122
Fax: 281-550-0100
sean.wong.pymw@statefarm.com

省下平均\$480! *

讓我幫您獲得所有該得的折扣，
還有適合的保障！

向更好邁進™

現在就打電話給我！

State Farm™

*每戶平均年度節省金額是以2010年全國性問卷調查中報稱在轉用State Farm後獲得節省的新投保人為根據。State Farm®保險的保單、申請表格、以及必要通知均以英文書寫。
State Farm Mutual Automobile Insurance Company,
1205004 State Farm Indemnity Company – Bloomington, IL



• 近59號公路中高層公寓，2臥2衛，2臥半2衛
• 近Westheimer 3房2.5衛房，售\$189K
Fast Easy Mortgage
貸款: 買房、重貸、出租房貸款、抵押兌現、不查收入
6120 Westline Drive Houston, Texas 77036



Visit us soon at Southwestern National Bank



www.swnbk.com

713-771-9700



精彩 節目介紹

《科技與生活》

由美南大家帶來的科技節目，介紹世界上最新的科技動態。

全球直播

LIVE

STV

KVVV15.3

美南國際電視網



▲ 節目截圖

節目介紹：

由美南特約主持人付繼群和Tina為大家帶來的科技節目，介紹世界上最新的科技動態。



▲ 節目截圖

播出時間：

晚上7點30分首播，錯過首播可關註重播，
重播時間為6月26号（週五）中午1點。

美南廣播電視台 看電視聽廣播

美南國際電視STV15.3為方便觀眾收看， 「電視廣播合為一體」

不需任何付費，
觀眾可24小時直接收看及收聽該頻道，
行車間也可方便收聽，輕鬆獲取美南電視節目
以及各類國際、社區重大資訊。

操作指南如下，讓觀眾24小時收看收聽：

1. 掃二維碼(QR code)：

觀眾只要掃描報上的二維碼，
就可連結到美南國際電視，
直接在手機上觀看STV15.3。



2. Google搜尋： 「Southern TV - STV15.3 Houston」

STV15.3 Houston

或輸入該平台網址

<http://media.maqtv.com/?1497381&proc=1>
就可直接連結美南國際電視直播平台。

<http://media.maqtv.com/?1497381&proc=1>

《美南大咖談》報紙預告：

意見領袖、時尚先鋒、行業精英、
業界大咖.....
熱點時事、熱門話題、勵志故事、
傳奇人生.....

美南國際電視最新訪談欄目

《美南大咖談》隆重上線！

本期嘉賓：休斯頓TMCO交響樂團
中提琴演奏家劉銳、青年鋼琴家
LULU LIU；

熱點話題：青年鋼琴家LULU LIU的
成長之路、青少年音樂教育等

歡迎點擊以下鏈接收看：
<https://youtu.be/TmqpViWMapA>

最專業最即時多元的新聞報導，國際時事、社區動態、生活藝文資訊、氣象和路況報導。

美南新聞聯播，每週一到週五晚6點30， 全球直播，掌握世界新聞脈動



美南新聞聯播



美南國際電視15.3日前「電視廣播合為一體」全球直播上線，手機掃瞄二維碼就可24小時觀看該頻道，獲得廣大迴響；為廣大觀眾，讓新聞播報更即時，美南國際電視STV15.3即將在6月18日全球直播新聞「美南新聞聯播」，新聞播報時間為週一至週五傍晚6:30-7:30，讓觀眾行車間也可以方便收聽，掌握國際和社區重大新聞資訊。

美南國際電視15.3創下華人媒體創舉，將電視與廣播融為一體，帶給觀眾不同體驗。全球新聞「美南新聞聯播」，將採用全新主播陣容，用專業新聞態度為社區觀眾帶來最即時多元的新聞報導。

「美南新聞聯播」囊括國際時事、社區動態、生活藝文資訊三大版塊，播報新聞同時也會穿插氣象和路況報導，觀眾可利用網站搜尋、微信連結或下載Apps方式，行車間接到車載音響設備(數據機/藍芽設備)，可收看及收聽該頻道。

美南新聞聯播」囊括國際時事、社區動態、生活藝文資訊三大版塊，播報新聞同時也會穿插氣象和路況報導，觀眾可利用網站搜尋、微信連結或下載Apps方式，行車間接到車載音響設備(數據機/藍芽設備)，可收看及收聽該頻道。

美南新聞聯播」囊括國際時事、社區動態、生活藝文資訊三大版塊

中國高速衛星互聯網客機首航

乘客上網與地面無異 萬米高空直播音畫清晰

香港文匯報訊（記者 劉凝哲 北京報道）7日16時46分，中國第一架高速衛星互聯網飛機在青島首航。香港文匯報記者從中國衛通獲悉，這架青島航空QW9771航班，與使用傳統Ku波段衛星的互聯網飛機不同，適配有高速互聯系統基於中國首顆且唯一一顆Ka頻段高通量衛星——中星16號。本次飛行中，飛機實現了百兆以上的高速率聯網，乘客可感受如地面上網一樣的網絡衝浪體驗，並完成了中國民航史上第一次在萬米高空中進行的空中直播。

中國第一架高速衛星互聯網飛機——青島航空QW9771航班在青島舉行首航儀式。7日16時46分，飛機由青島流亭國際機場起飛，於19時21分降落在成都雙流國際機場。這架航班的不同之處，在於適配了中星16號衛星。

空中信息孤島被打通

據介紹，2017年升空的中星16號，是中國首顆也是目前唯一一顆高通量通信衛星，通信總容量超過20G，真正意義上實現了自主通信衛星的寬帶應用。依託高通量通信衛星技術，可以構建衛星寬帶通信網絡，無論身處萬米高空的飛機、急速飛馳的高鐵，還是茫茫大海的輪船上，以及沒有人煙的荒漠、深山、海島，都可以高速瀏覽網絡，視頻通話。

7日，第一架高速衛星互聯網飛機的首航，就驗證了上述技術。在平飛階段，機上旅客使用個人手機連接空中互聯網，從2,000多個優質互娛內容中挑選喜歡的類型，體驗數字生態客艙帶來的

內容豐富、品質穩定的機上娛樂體驗。儘管中國已有多家航空公司布局機上互聯網，但在最核心的空地連接技術上，多數航班仍使用傳統Ku波段衛星，有的甚至僅為機上局域網。這類互聯網飛機網速慢、成本高，乘客體驗比較差。

值得一提的是，這次航班還實現了中國民航史上第一次空中直播，飛行中的空中信息孤島被打通。香港文匯報記者在直播中看到，中國衛通董事長、黨委書記李忠寶，與青島航空副總裁進行了空地連線，通過抖音進行實時直播，實時分享了空中畫面，萬米高空中傳來的畫面和聲音十分清晰。

加速網絡化機上新基礎

中國衛通是中國唯一擁有所有通信衛星資源且自主可控的基礎電信運營商，為本次首航提供高通量衛星資源。中國衛通表示，這架高速衛星互聯網飛機利用數字化航空娛樂服務系統及數字客艙一站式軟件解決方案，構建了包括移動端空中內容娛樂、航旅出行服務、空中電商新零售等多元空中互聯網生



■ 7日，中國第一架高速衛星互聯網飛機——青島航空QW9771航班在山東青島舉行首航儀式。飛機由青島流亭國際機場起飛，降落在成都雙流國際機場。

中新社

態，成為支持疫後民航業結構重塑和數字化轉型的優秀範例。目前，該公司還計劃將高速衛星互聯網飛機方案推廣到更多航空公司。

今年，全球遭受前所未有的疫情衝擊，民航業則是“受災”最嚴重的行業之一。為推動疫後生產恢復及經濟高質量發展，中國出台新基建政策，加快數字及信息新型基礎設施建設進度，為經濟發展注入數字經濟新動能。作為國家重要戰略產業之一，民航業的疫後恢復及新基建，成為全國關注的焦點。

4月20日，中國國家發改委明確新型基礎設施範圍，“衛星互聯網”被正式納入新基建範疇。機上互聯網作為衛星互聯網的重要應用場景，是衛星互聯網的重要構成部分。加速其建設，將助力航空公司深度挖掘現有機隊增收潛能、提質增效。現階段，新基建戰略給航空公司提供了好的機遇期，產業各方一起協同，通過推進機載系統的加裝率和降低整體運營成本，加速數字化網絡化機上新基建。

中國遙感衛星地面站 實現高精度影像接收

香港文匯報訊 據新華社報道，記者7日從中國科學院空天信息創新研究院獲悉，該院下屬的中國遙感衛星地面站日前已成功實現了高分辨率多模綜合成像衛星的數據接收。

高分多模衛星是具備亞米級分辨率的民用光學遙感衛星，可實現多種成像模式切換。該衛星

於7月3日發射，當天22點07分至22點16分，中國遙感衛星地面站密雲站按計劃成功跟蹤、接收到該衛星首軌下行數據。

之後，中國遙感衛星地面站喀什站、三亞站、北極站先後按計劃成功完成了該衛星的數據接收任務。

截至6日，中國遙感衛星地面站總計完成高分辨率多模衛星數據接收任務12條軌道，接收數據量1,012GB，所有接收數據均處理正常。

據了解，高分多模衛星的在軌應用將進一步提升中國遙感衛星技術水平，滿足相關行業用戶部門對高精度遙感影像數據的需求。

500億元股票基金半日售罄 七旬翁擬百萬買股 迎A股大時代 散戶爭入市

A股市場近日節節上揚，各界均認為時隔五年的牛市正式啓動，吸引大量財氣人氣。衆多基金公司乘着這波牛氣紛紛推出股票基金，引來投資者競相搶購。匯添富基金額度為500億元(人民幣，下同)的基金原本銷售時間為5天，結果半天即告售罄；記者從全國大型基金博時、南方兩家基金公司獲悉，他們均在計劃推出新的基金，有的一兩周後便開始募集，以幫助投資者搭上牛市這一快車。股市大升，散戶也聞風而動，有七十歲老伯不甘後人，準備百萬元資金買股票。

■ 香港文匯報記者 李昌鴻 深圳報道

匯添富中盤價值精選混合基金於7月6-10日募集發售，共計5天。不過由於因投資者看好牛市前景而反應熱烈，發售當日僅半天時間，500億額度即告售罄。內地市場的瘋狂由投資者對股票基金的追捧可見一斑。

據悉，匯添富基金本來未有計劃配售，但6日晚上還是決定配售40%，預計共計募集資金約750億元。一位該基金銷售人士稱，之前他們還擔心募集效果不好，但現在卻感覺市場不冷靜，導致規模太大。負責公募基金渠道銷售的劉先生坦言，現在A股牛市味道越來越濃，投資者很瘋狂，而該基金募集結束後，仍有3個月的建倉期，現在並不知道A股這波上漲持續多久，有可能基金建倉時處於高位，未來淨值出現回撤的現象。

記者7日在國信證券泰然九路營業部採訪時，其理財顧問胡小姐向記者推薦，稱國信持股50%的鵬華基金，7月8日會新推的產品鵬華匠心精選，很值得投資。該基金額度為300億元，由獲得金牛獎的基金經理王宗合管理，胡小姐指其對消費主題有深入研究，將掘金A+H股。

衆多股票基金趕在路上

胡小姐提供的該產品宣傳冊稱，王宗合去年管理的鵬華養老產業、鵬華產業精選、鵬華消費優選分別錄得了82.25%、83.47%和76.46%的收益。又指目前A股、H股位於全球相對低位，或是難得的黃金窗口期，而該產品將有60%-95%的股票倉位投資。

另外，內地基金龍頭公司博時、華夏和南

士表示，公司正在發行一隻固定收益+策略的產品，表現較穩健，而覆蓋股票的權益類基金約一兩周後發售；南方基金相關人士稱，南方核心成長混合基金將在13日對外發售，投資標的包括高端製造、TMT科技應用、芯片和醫藥消費等，將由南方基金權益投資部董事羅安安管理，其2015年7月管理南方優選價值基金，成立以來漲幅為416.6%。華夏基金人士稱，近兩周沒有新基金銷售，不過，公司開發的芯片ETF等指數基金交投十分活躍。

目前基金正成為此輪A股牛市的重要動力，記者從深圳一大型基金獲悉，僅今年上半年，內地新成立基金份額高達10,648.36億份，創出歷年以來上半年的第二新高。去年全年內地新基金成立份額為14,265.36億份，按目前趨勢，今年下半年A股基金發行將加速，受牛市的吸引，市場銷售將比上半年更加火爆，今年也將成為近十年來基金銷售最火的一年。

券商紛推投資錦囊吸客

大市上升，券商紛紛向投資者推出投資錦囊。國信理財顧問胡小姐向記者推薦公司的金股寶，稱可提供大盤實時策略推送、重大政策詳細解讀、金股組合持續跟蹤等服務，並稱金股寶多個月前向客戶推薦的紫光國微，近五個交易日已出現五個連續漲停板。專職股票投資的于先生數個月前花近萬元購買了一機構的股市投資分析賬戶，他說進入後可以看到許多公司的研究報告、交易數據和個股推薦等，通過它獲得信息再作深入分析作投資，獲得了不錯的收益。



■ 看到牛市來臨，許多投資者在國信辦理開戶和融資融券等業務。

香港文匯報記者李昌鴻 攝

退休人士落場 搶牛市先機

香港文匯報訊

(記者李昌鴻深圳報道)

昔日的牛市中，

經常投資者在證券行

大排長龍等開戶，現

在普遍流行網上開戶。

不過7日在深圳國

信證券泰然九路營業

部，仍然有不少人。

記者所見，他們中有

開戶的、有多年未交

易忘記密碼的、有進行信息更新的，也有辦理融資融券業務和開通投資科創板、創業板等業務的。

一位年約七十多歲的老伯，因為多年沒有投資

和交易，忘記了賬戶和密碼，他又不懂手機開戶操

作和流程，特地前來辦理業務。“看到難得的牛市

機會來了，就前來辦理恢復交易的業務。”老人稱，他準備了近100萬元(人民幣)入市，將聽取理財顧問建議後購買一些優質個股。談到投資風險時，他表示，目前是牛市啟動階段，風險不大，可以穩定獲得一些收益。不過，他也坦言，自己對市場研究不多，主要看券商和朋友推薦。

逾70歲老伯看到牛市來

臨，向證券公司查詢開戶的有關服務。

香港文匯報記者李昌鴻 攝

逾70歲老伯看到牛市來

臨，向證券公司查詢開戶的有關服務。

香港文匯報記者李昌鴻 攝

香港文匯報訊 據新華社報道，紀念全民族抗戰爆發83周年儀式7日上午在中國人民抗日戰爭紀念館舉行。中共中央政治局委員、北京市書記蔡奇主持紀念儀式。日中友好團體就“七七事變”發表共同聲明，日本必須認清侵略戰爭的本質。只有切實地認識和反省歷史，才能實現鄰國之間真正的和平。四團體表示今後將繼續為守護日本和世界的和平、為維護日中友好而攜手努力。

盧溝橋畔，氣氛莊重。中國人民抗日戰爭紀念館巍然矗立、莊嚴肅穆。上午10時，紀念儀式在全場高唱中國國歌中開始。隨後，各界代表緩步拾階而上，依次來到抗戰館序廳，手捧由紅色石竹、黃色菊花、綠色小菊組成的花束，在象徵着中華民族團結抗戰的大型浮雕《銅牆鐵壁》前，向在中國人民抗日戰爭中英勇犧牲的烈士獻花並鞠躬致敬。

紀念儀式由中央宣傳部、北京市和中央軍委政治工作部聯合主辦，中央有關部門、北京市和中央軍委政治工作部負責同志，在京參加過抗日戰爭的抗戰將領親屬代表、抗戰烈士遺屬代表、首都學生、部隊官兵、幹部群眾等各界代表200餘人參加。

日中友好團體發表共同聲明

也是在同一日，“撫順奇跡繼承會”等四個日中友好團體就“七七事變”發表共同聲明，呼籲人們勿忘歷史、反對戰爭、熱愛和平，共同維護日中友好。

“撫順奇跡繼承會”“關東日中和平友好會”“不戰士兵市民之會”及由日本老兵為主體發起的“日中友好8·15之會”往年會在這一天舉辦集會活動，今年受新冠疫情影響變為發表共同聲明。

聲明說，日本必須認清侵略戰爭的本質。只有切實地認識和反省歷史，才能實現鄰國之間真正的和平。四團體表示今後將繼續為守護日本和世界的和平、為維護日中友好而攜手努力。

“撫順奇跡繼承會”負責人姬田光義當天在接受記者採訪時表示，承認、正視歷史是日中兩國人民加深理解、增強互信的重要前提。“日中友好8·15之會”代表幹事、現年95歲的沖松信夫指出，日本人應認真學習歷史，樹立正確的歷史觀。日本發動的對華侵略戰爭給中國人民帶來深重災難，如果不能坦誠地承認這一事實，就不可能有真正的日中友好。

香港文匯報訊 (記者章蘿蘭上海報道)雖然券商、銀行等大金融板塊有所降溫，但因電子煙、免稅等概念板塊重新活躍，7日滬深三大指數仍強勢收紅，其中創業板指飆2.44%；深成指升1.72%，收回13,000點關口；滬綜指盤中兩度衝上3,400點均得而復失，最終上揚0.37%，連升6日。市場人氣依然爆棚，兩市成交1.7萬億元(人民幣，下同)，續創五年新高，外資仍在堅定加倉，北向資金淨流入近120億元。

滬指6連升一度重上3400

7月6日晚的《新聞聯播》報道A股，援引專家觀點稱，出色的疫情防控能力與防控成績，是中國經濟復甦和股市上漲的最大動能。受到官媒肯定的A股承接亢奮行情，滬綜指開市漲1.44%，報3,380點，之後快速躍居3,400點以上，升幅逾2%。不過在突破3,400點後，獲利盤湧出，打壓股指向下，惟直線插水後又觸底勁彈，一日內數次來回，多空爭奪激烈。金融板塊萎靡，股指上衝動力不足，滬指盤中兩次收復3,400點，均戰果不保，午後第二次收復後，大盤整體呈震盪向下。因資金流入概念板塊，深市表現更佳，深成指、創業板指最多均升4%。

截至收市，滬綜指報3,345點，漲12點或0.37%；深成指報13,163點，漲222點或1.72%；創業板指報2,591點，漲61點或2.44%。兩市全天成交額達1.74萬億元，較周一放量逾一成，其中僅深市成交就錄得9,462億元，滬市7,936億元。

白馬股貴州茅臺盤中幾近觸及漲停，股價突破1,700元大關，高見1,744.82元，收盤回調至1,688元，漲幅5.5%。券商股下挫近2%，銀行板塊跌逾1%。電子煙板塊漲超9%，退稅商店概念漲7%。

高盛：A股季內可再上15%

高盛7月7日的報告預計，A股未來1至3個月由流動性驅動的上行空間可達15%，並將滬深300指數的12個月目標點位從4,100點上調至4,600點。該行認為，過去幾個月通過貨幣工具及信貸政策緩解了金融狀況、企業盈利有改善趨勢、股票估值不高、散戶參與增加等均有利股市上揚。

瑞銀證券中國股票策略團隊稱，7月初銀行間市場回購利率有所回落，流動性狀況的好轉一定程度上得益於財政放款的加快，但本月中的稅款上繳以及特別國債的密集發行，仍有可能給資金面帶來一定擾動。

A股人氣爆棚 成交破1.7萬億

美南新聞追蹤報導：

家長師生必看！德州教育局為「學校復課」宣布了這系列方針

【美南新聞記者蕭永群報導】面對疫情居高不下，德州教育局(Texas Education Agency)於7日宣布，要求中小學區8月份必須政長開學。此外，還針對即將到來的學年，宣布了重返校園的學生的新冠病毒安全準則。這些指南包括了每位師生在學校事內空間、視聽教室都必須佩戴口罩。

根據德州教育局，家長可以在秋季學期開始，或是任何時段起，為孩子選擇遠程



學習，但前提是選擇遠程學習的父母，可能會被要求要一起進行遠程陪學培訓。

對於選擇回歸校園的師生，德州教育局也會進行以下防疫步驟：

- 所有進入校園者，都必須先經過一輪檢測。
- 10歲以上的學生，在校內都必須佩戴口罩。
- 學校必須遵守州長已經發布、或即將發布的任何行政命令。

4. 各學區可以在開學前參過，分階段恢復課堂上課。

德州教育局也將為學校提供：

- 補助與新冠相關的額外費用。
- 免費向學校提供個人防護裝備。
- 免費在線、符合TEKS的學習工具，以4. 便校方提供遠程指導。

5. 教師培訓。

6. 全州將盡力彌補選擇遠程教學學生與一般學生間的差距。

有關口罩：

德州教育局指出，若要求學生在從事事外活動戴口罩，是不切實際的，因此，學校可以讓學生在運動時脫下口罩，只是他們必須跟其他沒戴口罩的人保持六呎社交距離。

其他衛生方針：

指南中，建議使教師和學生保持盡可能遠的距離，並鼓勵打開窗戶以增加房間的氣流。德州教育局提倡，校園裡的任何人必須用紙巾掩蓋咳嗽和打噴嚏。而且，在打噴嚏或咳嗽之後，應該要立即洗手。此外，校方也應更頻繁地清潔校園，並應定期對高接觸表面(包括書桌，門把手和學校用品)進行消毒。

川普施壓，州政府不開放學校，就與聯邦資金說 Bye？！

總統川普於週三8日施壓各州，如果學校在秋季不開放，將可能扣留聯邦資金

他強烈要求聯邦衛生官員，要求重新擬訂學校重啟方針，並抱怨這些方針不切實際又敗金。還趁機抨擊民主黨對「停學」的呼籲是基於政治與選舉考量，跟病毒本身毫無關係。

然而，他沒有透露自己將扣留哪些資金，但副總統邁克·彭斯(Mike Pence)指出，未來的新冠紓困案，可能會與重新開放學校有關。彭斯在冠狀病毒工作隊簡報會上說道：「隨著我們致力於下一輪紓困，我們同時也在尋找方法，以給各州強效的激勵和鼓勵，讓孩子們重新上學。」而川普的警告也引起了一些州長的反對，州政府指出說川普無權管轄秋季復學的計劃。紐約州民主黨州長安德魯·庫莫(Andrew Cuomo)表示，官員將在安全的情況下重新開放。他在新聞發布會上說：「學校的重新開放是州政府的決定。」「法律就是如此，我們也會這樣做。這不由美國總統決定。」

休市府宣布：取消下周在休斯頓舉行的德州共和黨大會

【美南新聞記者蕭永群報導】隨著德州7日新冠確診人數，突破史無前例的1萬大關，地方政府官員對於大型集會也更加憂心。

原訂於7月16日將在休斯頓George R. Brown會議中心舉行的德州共和黨大會，於8日傳出取消。休斯頓市長特納(Sylvester Turner)週三8日下午宣布，他已致函負責George R. Brown會議中心的Houston First，要求他們取消大會

Houston First則回信指出，目前已經向德州共和黨致信，並和共和黨說明正在著手取消活動，意味著此次大會將無法如期舉行。

特納市長在推特上分享說，有鑑於當地疫情未得控制，才希望取消這次大會。他寫道：「取消共和黨大會的決定是為了保護休斯頓人民的健康。」「公衛專家對於我們的一線人員、會議工作者、以及將要參加的人們的公共健康問題表示擔心

，才會做出此決策。休斯頓正處於全球健康危機之中，我們正在竭盡全力抵抗新冠病毒。」

早在此前，休斯頓市長特納便對這次大會表示擔心，公衛專家也認為若如期舉辦，恐會造成超級傳播，呼籲取消或改成線上。



脊椎神經骨科

CLAREWOOD CHIROPRACTIC CLINIC

· 西醫正骨 · 物理治療 · 针灸復健 ·

專門治療

· 車禍、工作、及運動受傷 ·

· 頭、頸、肩、背、腰痛與痙攣 ·

· 坐骨神經痛、手腳麻痹 ·

中醫
針灸

· 周身關節 ·

· 肌肉疼痛 ·

劉書德 醫師

Dr. Eric S. Liu

電話: 713-484-7400 傳真: 713-484-7405

地址: 6628 S. Wilcrest #C, Houston, TX 77072

通國/台/粵/英語
接受各種醫療保險

營業時間: 週一至週五9:00am-7:00pm
週六上午請預約

D03CH-CLAREWOOD 劉書德醫師2346B.8

侯大任 臉部整形 美容專科 醫學博士

Tang Ho, M.D., M.Sc.

UT-Houston Facial Plastic & Reconstructive Surgery

中國城門診中心正式開張

歡迎事先預約

Email: utfacialplastics@uth.tmc.edu

電話: (713)486-5019 (中文)

地址: 9999 Bellaire Blvd #760, Houston TX 77036 (恒豐大樓七樓)

通國、英語

6400 Fannin St Suite 2700, Houston, TX 77030 (醫學中心內) Fax: (713)383-1410

D03PL_UT侯大任1234567B.8

姜楠醫學博士 (Nan Jiang, MD)

Board Certified Family Practice
Local Magazine 2013年度休斯頓最佳醫生
華人陣容最強大的醫療團隊 接收各種保險

家庭全科
One of the Best



Vi Nguyen, MD



獲美國糖尿病高質量治療認證 獲藍十字·聯合健保“Preminun”醫師認證

• 診所環境優良，設備先進齊全，治療方法可靠，準確，多樣化。開業十年無差錯，獲得衆多好評。有更全面的檢查項目，並有不同的專科醫生住診。

• 高血壓，心臟病，甲狀腺疾病，糖尿病，肝/腎/胃腸疾病，皮膚病，過敏，哮喘，婦科，小兒科，外科小手術，創傷，腰腿疼，關節炎，我們都能給你最好最安全治療。

• 查體中心提供VIP全面檢查，血尿化驗，心電圖，超聲波，肌電圖，中風檢查，尿流動力學，肺功能檢測，學生，工作查體。

9999 Bellaire Blvd #370, Houston, TX 77036 電話: 713-270-0909(恒豐銀行大樓三樓)
1500 S. Dairy Ashford, S#198, Houston, TX 77077 電話: 281-759-0200(Dairy Ashford)
4320 Boardway St, Suite 100, Pearland, TX 77581 電話: 281-485-0334(Pearland)

雖然你有很多選擇，可是我們相信可以給你更滿意，更可靠的治療。門診時間:周一至周五 8:30am-5:00pm
(政府指定移民檢查) 週六:8:30am-12:30pm

D03FA-JIANG NAN 姜楠醫生1234567B.16

我們的新網站 www.scdaily.com

美南新聞 Southern News Group



SCAN ME

美南新聞網站隆重推出5大板塊提升，
為客戶，讀者提供了更好的瀏覽體驗。

李娜療痛中心

獨家正骨療法 中西醫完美結合

李娜

骨科疼痛科專家

推拿復健

中國河南中醫學院畢業

三十年骨科臨床經驗

主 治

頸背腰腿痛、肩臂肘腕痛、腰椎間盤突出、坐骨神經痛、頸椎

胸椎腰椎脫位、壓迫神經痛、各關節錯位劇烈痛、術前術後神

經痛、盆骨偏歪、肩肘下巴脫臼、青少年脊椎側彎。

白內障、青光眼

視網膜疾患及

其他各種眼科疾病

713-492-0686 (英文)

Tel: 832-863-8003 (中文)

Fax: 713-534-1136 (請預約)

李楠

神經脊椎科醫學博士

Nancy Li, D.C., C.C.S.P.

美國德州神經脊椎科醫學學院畢業

D03CH_PAIN李娜疼痛2467B.8

余兆一眼科醫學博士

Bernard C. Yu, M.D. Eye Physician and Surgeon

主 治

白內障、青光眼

視網膜疾患及

其他各種眼科疾病

713-988-8889 專精：眼科手術及雷射治療

診所地址：9600 Bellaire 211室(王朝商場二樓)

糖城診所：16659 Southwest Frwy #401

台北長庚、榮總眼科醫師

貝勒醫學院眼科講師

713-988-8889 專精：眼科手術及雷射治療

診所地址：9600 Bellaire 211室(王朝商場二樓)

糖城診所：16659 Southwest Frwy #401

D03OP-YU, BERNARD余兆一眼科2468_B

姜楠醫學博士 (Nan Jiang, MD)

Local Magazine 2013年度休斯頓最佳醫生
華人陣容最強大的醫療團隊 接收各種保險

家庭全科
One of the Best



Vi Nguyen, MD



獲美國糖尿病高質量治療認證 獲藍十字·聯合健保“Preminun”醫師認證

• 診所環境優良，設備先進齊全，治療方法可靠，準確，多樣化。開業十年無差錯，獲得衆多好評。有更全面的檢查項目，並有不同的專科醫生住診。

• 高血壓，心臟病，甲狀腺疾病，糖尿病，肝/腎/胃腸疾病，皮膚病，過敏，哮喘，婦科，小兒科，外科小手術，創傷，腰腿疼，關節炎，我們都能給你最好最安全治療。

• 查體中心提供VIP全面檢查，血尿化驗，心電圖，超聲波，肌電圖，中風檢查，尿流動力學，肺功能檢測，學生，工作查體。

9999 Bellaire Blvd #370, Houston, TX 77036 電話: 713-270-0909(恒豐銀行大樓三樓)
1500 S. Dairy Ashford, S#198, Houston, TX 77077 電話: 281-759-0200(Dairy Ashford)
4320 Boardway St, Suite 100, Pearland, TX 77581 電話: 281-485-0334(Pearland)

雖然你有很多選擇，可是我們相信可以給你更滿意，更可靠的治療。門診時間:周一至周五 8:30am-5:00pm
(政府指定移民檢查) 週六:8:30am-12:30pm

D03FA-JIANG NAN 姜楠醫生1234567B.16

王鑫醫學博士(Xin Wang, MD) Joel Cheng, PT(物理治療師)

骨科, 疼痛, 神經, 康復 專科門診

9999 Bellaire Blvd #370, Houston, Tx 77036 (恒豐銀行大樓三樓)

1500 S. Dairy Ashford, Suite 198, Houston, Tx 77077

4320 Boardway St, Suite 100, Pearland, TX 77581



2020年6月28日，拜登华裔助选团(Chinese Americans for Biden)举行线上成立大会。罗玲出任主席，并邀请骆家辉、国会众议员赵美心、孟昭文、DNC民主党全国AAPI Caucus主席Bel-Long-Hong、犹他州议员Karen Kwan、马里兰州第十五选区众议员齐丽丽Lily Qi、TX22选区美国国会议员候选人Sri、伊利诺伊州41区州议员候选人Janet Yang Rohr、得州最高法院第六席法官候选人Kathy Cheng等重量级嘉宾出席。网络成立会主持人为民主党全国AAPI政治主任John Santos。



2020年7月1日，佛光山中美寺(Chung Mei Temple)住持觉法法师以佛法概念设计园艺，名为「佛法云来集」。如悟法师带领协会干部理事们观赏、讲解、走入三法印、四圣谛、六度、七觉支、和八正道的法界，当感受真是烦恼即菩提、殊胜又欢喜！慈悲美化环境，同时让信徒大众有机会做功德、护持修缮、福慧圆满。上图为道=八正道，这个地区图案名为「佛法云来集」三法印、四圣谛、六度、七觉支、和八正道。



疫情告急，选举却有条不紊的迅速展开！哈里斯郡书记官Chris Hollins新官上任，雷厉风行。2020年7月2日，美国大选党内初选Run Off的早期投票开始不到四天，Chris就亲自走遍了其中的53个投票点！亚裔社区负责人JoAnne呼吁大家告诉大家，积极投票。民众可登录HarrisVotes.com查看投票点和投票须知。确保行使自己最神圣的权利。



2020年6月30日，世界名人网专题中英文介绍冉冉升起的商业空间设计大师、成都宽窄巷子大炒 Hotpot 餐厅设计者彭宇。1973年生于中国重庆的彭宇，早年毕业于四川美术学院，专攻环境艺术设计，后至日本国立千叶大学都市环境系统学科，设计文化专业。2003年归国创立了“葵蔓树环境艺术设计公司”。2009年作品“东湖首席餐厅”获中国国家级专业评选“商业空间50强”，2011年美国室内设计界专门介绍“成都宽窄巷子大炒火锅餐厅”，大量的专业书籍、专业杂志竞相登载、报导他的作品。为业主带来非常好的评价和人气。“柴门餐厅”系列、小南国餐厅系列、“大炒餐厅”系列等，均广受大众的喜爱。也为投资人带来了非常丰厚的回报。



2020年7月1日，佛光山休士顿协会会长陈伟化和协会理事萧瑛真代表捐款给Houston Food Bank，雪中送炭\$2000，将会有6000个人吃到新鲜水果、肉类、蔬菜和罐头。捐款单位负责人 Aleena Tholanikunnel 分享述说由于疫情期间食物需求增加，人手减少，一天大约一千万磅食物运输到休士顿不同各个地区。而从原本800个人减低到一天100个人义工、一天三次轮班七天24小时工作。义工们辛苦打包、整理、运送、整个团队让我们感受到他们的热诚、热心跟服务大众的精神。



德州心脏位置的小镇Waxahachie富有历史气息的火车站曾经是密苏里、肯萨斯、得克萨斯三大洲的交通枢纽，不仅运送得州生产的棉花、玉米、葵花籽等农产品到全美各地，还曾在几次战役中作为美军开往前线的节点。至2010年后成为了得州历史胜迹永远保存。美国国庆节来临，高晓惠老师、何冰和李惠闻蜜们在红色的列车车厢前愿望铁路桥。



2020年7月4日，世界名人网专题介绍了在几促会教发委2020抗击疫情我有“画”说推介的“快乐童年，放飞希望”2020少儿晚会形象代言人6岁小画家胡尚同。曾获文化和旅游部艺术发展中心评定的“儿童画”一级证书的胡尚同希望自己画里的英雄奥特曼、机器人赶快替我们消灭病毒，让我们期待雨过天晴，期待绚丽的彩虹！

名人掠影
世界名人網供圖
Photo Provided By
World Hall of Fame network
www.famehall.com
www.zzi.net



得克萨斯地大物博、物产丰富、人烟稀少、景色优美，非常有特色。在美国最大油服公司担任会计审计工作的原得州安微同乡会首任会长张闻女士利用美国国庆节假期在自己曾经工作过的休斯敦达拉斯之间的美国小镇Tenns郊外的向日葵庄园度假，领略无比壮观的丰收的喜悦。

秦二世：短短3年败光大秦560年基业



“沙丘之谋”。

扶苏自杀后，李斯才发布了秦始皇去世的消息，胡亥继位成为秦二世。

胡亥把秦始皇安葬在骊山，据说始皇墓内极尽奢华，珍宝满地。

胡亥要求秦始皇后宫所有无子的妃嫔全部殉葬。

胡亥关闭秦始皇墓门，又封死秦始皇墓道，让所有参与修筑秦始皇墓的工匠死在墓道中。

前209年，胡亥作死的一年。

二世元年，胡亥21岁，正式即位成为皇帝，改元。

胡亥任命赵高为郎中令，侍奉左右，参与处理政事。

胡亥担心百姓不归附，效仿秦始皇巡游郡县，东到碣石，南下到会稽，刻石颂功，然后返回咸阳。

胡亥担心大臣和皇子们猜忌他得位不正，向赵高寻求对策。

赵高建议胡亥诛灭大臣和宗室、严刑峻法、推行连坐，除尽秦始皇时的大臣，改用自己的亲信。

前230年，胡亥出生，是秦始皇最小的儿子。这一年，秦国灭韩。开始正式灭亡六国。

前211年，胡亥19岁，跟随秦始皇东巡。

前210年，胡亥20岁，秦始皇巡游返回途中，在平原津病死，李斯封锁消息。

赵高、李斯、胡亥，合谋假传诏书，立胡亥为太子，赐死公子扶苏，史称

室人人自危。

胡亥另一个哥哥-公子高想逃跑，又怕被抄家，就主动请求为秦始皇殉葬，胡亥高兴应允，认为严刑峻法起了效果。

胡亥下令继续修建阿房宫，并征集5万人守卫咸阳。

七月，陈胜吴广在大泽乡（今安徽宿州市）起义，喊出“王侯将相宁有种乎！”的口号。

陈胜攻下陈县（今河南周口）建立张楚政权，自立为王，分兵向西攻城略地，天下百姓纷纷响应。

胡亥不愿意听到反叛的消息，把前来报告叛乱情况的信使治罪，随后无人敢提起反叛。

八月，陈胜部将武臣自立为赵王。

九月，刘邦杀沛县县令，在沛县（今江苏徐州）反秦，自称“沛公”；

项梁杀会稽郡守殷通，在会稽起兵反秦；

田儋在狄县（今山东高青县）起兵反秦，自立为齐王。

二世2年，胡亥22岁。

陈胜部将周章率领数十万军队到达

戏(今陕西临潼东)，胡亥大惊。

胡亥赦免郦山罪犯，交给章邯带领

，迎击周章，周章败走，章邯追击，出

关中平叛。

章邯在曹阳（今河南灵宝）击杀周章；在荥阳击杀田臧、李归；直逼起义军首领陈胜。

章邯攻陈，陈胜战败逃亡，12月，陈胜的车夫庄贾杀陈胜，归顺章邯。

项梁立傀儡熊心为“楚怀王”，成

为新的义军领袖，刘邦投奔项梁。

章邯在定陶击杀项梁，在临济击杀魏咎，叛军中出现的一批名将全数被杀。

章邯配合王离的长城军围困巨鹿，围点打援，秦军气势磅礴。

胡亥听从赵高建议，不见群臣，肆意极欲，专门享受。

右丞相冯去疾、左丞相李斯、将军

冯劫劝谏胡亥停止修筑阿房宫，减少税收，宽慰百姓。

胡亥杀冯去疾、冯劫、李斯，赵高

为丞相，事无大小都由赵高决定。

楚怀王兵分两路，让刘邦向西入关，让项羽跟随宋义北上救赵。

二世3年，胡亥23岁。

11月，宋义坐山观虎斗，不救赵国

，项羽杀宋义，领兵救赵。

12月，巨鹿之战，项羽破釜沉舟，

击败围困巨鹿的王离，和章邯两军相持。

6月，章邯向胡亥请求增兵，胡亥责怪章邯多次失败，章邯恐惧，率领20万军向项羽投降。

项羽设计，在新安城南坑杀20万秦军降卒，平叛以来，秦国最强大的一支力量被摧毁。

赵高“指鹿为马”，反对的朝臣全部遭到报复，胡亥被彻底架空。

8月，刘邦抵达武关（今陕西商洛），胡亥向赵高问责。

赵高先发制人，让他的女婿咸阳令阎乐假称追拿逃犯，带兵入宫，逼迫胡亥自杀。

胡亥死后，被按照平民的礼节下葬。

赵高让胡亥的侄子子婴继位，因为秦国已经失去山东六国，不再称“皇帝”，而改称“秦王”。

9月，子婴继位5天，拒绝到宗庙接受玉玺。

赵高亲自去请子婴，被子婴设计刺杀，随后诛杀赵高三族。

子婴做秦王46天，刘邦破武关，驻军霸上（西安市东），子婴率众投降，秦国灭亡。

就这样，短短三年，胡亥竟然把秦国560年来的基业挥霍一空，自己也身死人手，真是可笑又可悲。

台商涉贿选遭诉 检察官提出张善政拜票连线录影

(中央社)长沙台商协会会长林怀等人涉嫌贿选遭起诉，一审今天开庭，林怀等4人均否认犯罪；北检检察官提出长沙某酒店录影显示，张善政以现场连线方式与全体人员互动，应属拜票活动。

台北地检署认定林怀等7人涉获得中国湖南省台办等单位资金，以办尾牙餐会、资助返台机票等方式，拉抬国民党总统候选人韩国瑜、张善政选情，被提起公诉。

一审台北地方法院今天开庭，传唤被告林怀、副会长佟建华、中国大陆湖南省衡阳办事处主任沈斌以及湖南衡阳市一家商行的负责人庄垣漳，4人均否认犯罪；部分委任律师主张检方举证不足，质疑「参与餐会喊口号，就是贿选了吗？如果是这样，台湾这么多选举，应有办不完的贿选」。

侦查本件的检察官林达在庭上表示，本案起诉后，有民众提出长沙某大酒店现场录影显示，张善政以现场连线方式与餐会的全体人员互动，现场人员高喊「总统好」，从此可证明这个拜票活动，是由活动主办单位事先联系妥当。

林怀委任律师许英杰庭上说，本案没有起

诉张善政，检方今天拿出这个，也没有其他佐证去证明现场承办单位与国民党总统候选人之间有何连结或犯意连络，回去看过这录影影片，再做后续意见表示。

另有律师质疑，这个录影影片的合法性，这是非供述证据，请法官斟酌。

检方5月8日起诉认定，林怀等人于去年12月11日在湖南省长沙市华天大酒店举办「2019湖南台胞年终尾牙联谊会」暨「湖南省台湾同胞返乡投票大会」活动，并提供免费食宿，以及价格不菲的抽奖活动，宴请500多名台商及台生，为中国国民党及当时国民党总统候选人韩国瑜拉抬造势。

检方指出，林怀等人另举办返台投票优惠机票活动，原价人民币1560元的机票，可补助几近全额的人民币1550元。检方查出，借由此方案于投票日前搭机返台的台商约有200多人，涉嫌期约贿选。

检方表示，林怀等人分别向长沙市台办、湖南省台办申请补助人民币50万元、300万元，事后分别收到补助款人民币29万元、120万元。北检依违反总统副总统选举罢免法、公职人员选罢法等罪起诉林怀等7人。



苏建荣主持财政部所属机关首长交接

财政部所属机关首长交接典礼8日在台北举行，财政部长苏建荣（前左）出席主持。

假投资真移民助越籍人士非法工作 记帐士遭羁押

(中央社)移民署今天宣布破获一起「假投资、真移民」非法仲介案，除将陈姓主嫌夫妻及14名越南籍犯嫌送办，检察官同时也向桃园地方法院声请羁押陈男并冻结帐户不法所得160万元获准。

移民署北区事务大队桃园市专勤队长荆少安晚间表示，去年初接获检举，芦竹区某工厂疑聘雇越南籍人士非法工作，但专勤队调查发现，有越籍男子以侨外投资身分在台居留，实际上却在工厂从事劳务工作，扩大追查得知还有多人以相同手法留台非法工作，立即报请桃园地方法院检察署检察官侦办。

荆少安指出，历经1年多的深入调查，检察官6月1日会同法务部调查局新北市调处板桥调查站、桃园市警局芦竹分局等单位，兵分多路前往台北、新北及桃园等7处搜索，并查扣工商登记、会计资料、帐册、金融帐户、公司大中小章等犯罪证据，同时拘提主嫌陈男、陈男的黄姓印尼籍配偶及越南籍人士共16人到案。

荆少安说，38岁陈姓主嫌是合格的执业记

帐士，具备公司登记、税籍申报等专业知识，更受托经办国内公司税务及会计业务多年，103年起接手家族顾问管理公司后，以任命印尼籍妻子的姊弟担任公司董事或分公司经理人为幌子，成功取得在台居留权。

桃园市专勤队副队长范育诚表示，陈男发现有利可图，便在台虚设数间侨外投资公司，再以每人新台币30万元的代价招揽有意留台的越南籍学生，捏造不实董（监）事名册及经理人在职证明，让无投资事实的越南籍学生，成功将「就学」居留转为「投资」或「应聘」，实际上却在台从事经营小吃店等行业。

范育诚说，这是移民署首次破获国人以「假投资、真移民」方式的非法仲介集团案件，陈男除办理在台越籍学生所属公司变更登记、税务申报及健保转换外，更指派员工取得移民专业人员资格及移民业务机构设立许可，以提供居留申请「一条龙」服务。

范育诚指出，初步调查，陈男犯罪地点涵盖北台湾，不法获利超过1000万元。全案调查

保护营业秘密 法务部检察官将与竹科业者座谈

(中央社)法务部长蔡清祥今天表示，总统蔡英文曾说最重要国安工作之一为营业秘密保护，派检察官等人10日起在竹科办理座谈会，与高科技业者做面对面交流，后续中科及南科也会办理座谈。

法务部今天下午与媒体记者茶叙，主题为「国安新重点-守护营业秘密」，蔡清祥做出上述表示。法务部检察官黄致中简报举例如积电徐姓员工窃取28奈米制程，准备跳槽大陆华润上华公司遭查获以及国外大陆华为员工窃取T-Mobile公司「Tappy」机器人技术，遭到民事及刑事追诉。

蔡清祥表示，座谈会的目的在于保护营业秘密以及制度精进，一方面由检察官来说明在侦办营业秘密案件时，需要业者配合的地方，也要聆听业者对于如何保护营业秘密方面，有无需要政府来帮忙之处，可以做双向的沟通跟

交流。

蔡清祥指出，营业秘密法最近才修正通过，它是由经济部来主管的法规，但是跟检察官有关的在于增订侦查保密令的核发，可先提早做营业秘密的保护。

蔡清祥表示，很多大陆厂商来猎取台湾高科技人才，过去是猎取人才到大陆去工作研发，但是现在不一样，发现猎取人才被留在台湾做研发工作，研发工作的地点可能外观上看不出来是一个公司，也许只是一个工作室，却把窃取到的资料及技术，做进一步的研发，再传送到大陆去。

蔡清祥指出，支付报酬部分，也不在台湾交付，反而透过境外其他账户来交付，所以会造成检方侦办上的困难，不过，他相信执法人员有办法破解并搜集相关证据。

地检署并扩大侦办，检方向桃园地方法院声请羁押陈男并冻结帐户不法所得160万元获准。

大话经济



隨著壹系列穩外貿政策措施落地見效，各地外貿行業逐步回暖。

記者從國家稅務總局了解到，今年1至5月，全國累計為企業辦理出口退免稅6324億元。全國稅務系統聚焦“六穩”“六保”，用稅收政策落實穩外貿發展，用出口退稅速度保市場主體，有力保障了出口企業盤活資金、穩產穩銷、逆風拓市。

“提率”政策注入發展“新活水”

今年3月，國家稅務總局會同財政部發布《關於提高部分產品出口退稅率的公告》，提高1464項產品出口退稅率。各地稅務部門對照產品清單逐壹摸排

，定向推送，第壹時間將新政“活水”送到企業，緩解企業資金壓力，促進外貿穩定發展。

“這次國家提高部分產品出口退稅率，我們公司生產的鑄鐵蓋板、篦子兩種產品受益，退稅率從10%提至13%，今年預計增加約300萬元的出口退稅額，對於公司來說幫助很大。”邯鄲市虹光鑄造有限公司總經理趙利強說，受全球疫情影響，外商客戶停工停產，提高出口退稅率政策的出臺對企業來說很及時、很暖心。

受惠於“提率”政策，雲南瑞麗市華遠進出口有限公司收到了3筆退稅款。“出口退稅率的提高對我們出口企業

出口退稅提速增效 助力外貿企業逆勢穩行

來說是壹大利好政策。其中，1084項產品出口退稅率提高至13%後，我們生產的生物制劑等多項產品受益，目前已經收到退稅款241.84萬元，極大地幫助我們渡過難關。”談及出口退稅新政，該公司的財務負責人表示。

據了解，該公司主要經營礦產品、化工產品的出口業務，由於疫情，貨物出口、國外訂單等方面都受到較大影響，今年2至4月銷售收入較去年同期下降52%，面臨較大資金壓力，“加量”的出口退稅款解了企業的燃眉之急。

中央財經大學教授樊勇表示，出口退稅政策對鼓勵出口、促進國民經濟發展具有重要推動作用。出口退稅率的提高，有利於降低企業經營成本，提升出口產品國際競爭力，在疫情全球蔓延、外貿市場低迷背景下，有力提振了外貿企業信心，是助力外貿企業渡難關的關鍵之舉。

無紙化申報架起退稅“高速路”

對外貿企業而言，穩定的資金流尤

為重要。為了加快退稅速度，稅務部門積極推行無紙化退稅申報，將全國正常出口退稅的平均辦理時間再提速20%。截至5月底，紙化退稅申報企業戶數已占全部申報企業戶數的93%，退稅額占全部退稅額的96%。

東電化電子元器件（珠海保稅區）有限公司是TDK集團（東京電氣化學工業株式會社）在珠海的研發生產中心，占據全球總市場份額50%以上的全球壓敏電阻業務來自這裏。受疫情影響，人力、運輸成本上漲，大大增加企業的資金壓力。

在獲悉情況後，珠海市稅務部門迅速安排專人對接，輔導企業無紙化申報，加快出口退稅審核。“當天申報，當天審核完，第二天就到賬，1100多萬元的退稅款保障了企業資金流轉，讓我們對穩產穩銷更有信心！”該公司財務負責人覃東莉為稅務部門的高效退稅點贊。

資金的快速到賬，得益於無紙化退稅申報的全覆蓋。在山東，受疫情

影響，煙臺萊州三力汽車配件有限公司面臨資金周轉困境。了解到企業困難後，當地稅務部門加速審核辦理，460余萬元出口退稅款當日退還。“本以為疫情期间退稅速度放慢，結果從申報到收到退稅款僅壹天內辦結，這筆錢真的是‘及時雨’。”該公司法人代表楊麗燕說。

此外，為優化出口退稅服務，各地稅務部門多措並舉在提升質效上“下力氣”。石家莊市稅務部門制作《疫情防控出口退稅政策培訓》《單壹窗口操作》等網絡課程，幫助了解退稅政策；寧波市稅務部門推出全程網上填報“非接觸”、紙質證明資料“延後補”、收匯相關事項“延期報”等組合服務，護航外貿企業穩定發展。

國家稅務總局相關負責人表示，下壹步稅務部門將繼續落實落細各項出口退稅政策和惠企暖企措施，為外貿企業提供更加優質高效的納稅服務，幫助外貿企業突出重圍、行穩致遠，助推外貿經濟穩定高質量發展。

避險情緒陡升 國際金價創八年多新高

綜合報導 國際金價在7月1日創下了2011年以來的新高。北京時間7月1日凌晨，紐約商品交易所的黃金期貨（以下簡稱「紐約黃金期貨」）價格突破1800美元/盎司關口，收於1800.5美元/盎司，漲幅為1.08%，創下了8年多來的新高。

各市場黃金品種集體躁動。截至7月1日下午收盤，國內滬金期貨收報403.1元/克，漲0.71%，創滬金期貨上市以來的新高。國際方面，截至北京時間17點30分，紐約黃金期貨報1804.6美元/盎司，漲0.23%

；倫敦現貨黃金報1788.01美元/盎司，漲0.42%。

金價大漲也帶動其他貴金屬走強。長江有色金屬網數據顯示，7月1日，國內白銀現貨報4380元/千克，日漲幅為2.46%；國內鈀金現貨報497.5元/克，日漲幅為0.3%。

業內人士認為，國際金價大漲的背後，是海外多地疫情出現卷土重來的苗頭，引發投資者擔憂及經濟復蘇的不確定性增加。目前，市場仍面臨諸多不確定性因素，任何風吹草動都會刺激避險情緒，從而促使金價上揚。

各國央行主導的持續寬松政策也提振國際金價。國信期貨研究諮詢部主管顧馮達對上證報表示，疫情給海外實體經濟的衝擊猶存，各國央行難以在經濟遭受重挫的短期內收緊寬松刺

激政策，下半年寬松趨勢或仍將延續。“預計美聯儲將維持接近零的利率，資產負債表和美國財政赤字規模擴大的趨勢不改，實際利率在負值附近徘徊，使得對實際利率高度敏感的黃金價格上行空間打開。”

截至6月30日，倫敦現貨黃金上半年漲幅超過17%，紐約商品交易所黃金期貨上半年漲幅超過18%，黃金跑贏美元、美國國債、白銀、原油、銅等絕大多數投資品種。

“美國應對疫情積累的巨額債務和財政赤

字將在壹定程度上削弱美元，黃金作為資產配置中保值對沖的主要標的之壹，其抗通脹、保值避險的屬性將吸引更多機構及非美央行配置。”顧馮達表示，“今年下半年，海外疫情有二次爆發可能，市場還將面對地緣政治等諸多風險，金融市場或滋生更多避險情緒，黃金將繼續得到有力提振。”

世界黃金協會中國區董事總經理王立新6月29日表示，在避險情緒推動下，全球黃金ETF受到熱捧，總持倉量連續6個月大幅流入。另據中國黃金協會統計，今年5月份，全國黃金銷售環比增長54%，黃金投資產品銷量同比增長32%。

展望後市，卓創資訊貴金屬分析師張偉認為，當前，海外疫情形勢仍較為嚴峻。同時，海外地緣政治、經貿形勢、就業及消費也面臨嚴峻考驗，未來不確定性較大，這將利好黃金等避險資產。總的來看，7月份市場不確定性有壹定程度上升，將利好金價走勢。

香港九宗本地感染 五宗源頭不明

疫爆第三波 學生的哥安老院友中招

抗擊新冠肺炎



■衛生防護中心7日向傳媒介紹最新疫情。左起：張竹君、黃加慶、何婉霞。 香港文匯報記者 摄

香港新冠肺炎疫情懷疑爆發第三波，在7日新增的14宗確診個案中，有九宗屬於本地個案，且火頭衆多，涉及的士司機、醫管局職員、教琴老師、老人院院友等，最少九間學校的師生曾與確診者有接觸，部分學校自行決定停課。食肆及安老院舍也爆群組感染，其中坪石邨“彬記粥麵美食”繼兩名員工先後確診後，再有食客中招，更出現第三代傳播，以及引發另一間食肆佐敦“新發茶餐廳”群組爆發。香港衛生防護中心總監黃加慶表示，短時間出現多宗本地個案顯示香港傳播鏈一直未有截斷。香港衛生防護中心傳染病處主任張竹君亦承認，香港已經出現第三波爆發。為此，特區政府決定率先收緊口岸管制措施，以及檢視下四周屆滿的限聚令。 ■香港文匯報記者 文森

香港衛生防護中心公布，7日新增14宗確診個案涉及十男四女，年齡介乎14歲至55歲，目前累計確診個案增至1,299宗。九宗為本地個案，其中四宗與早前已有兩名員工確診的坪石邨“彬記粥麵美食”有關。

粥麵店群組大擴散

張竹君7日在疫情簡報會上表示，“彬記粥麵美食”繼日前有兩名員工確診後，7日再有一名58歲的士司機（第1291宗個案），本月1日曾光顧該食肆，再買外賣給14歲兒子（第1295宗個案），兒子雖然未過去餐廳，但同樣受感染。兩父子同住在彩暉邨彩華樓。

該名58歲確診的士司機最近一周持續多次接載其一名68歲、在佐敦“新發茶餐廳”做侍應及收銀的男友人（第1289宗個案）上下班。該名友人上月25日曾覺得不適，並向私家醫生求醫，持續至本月6日因氣喘等，到觀塘聯合醫院求診及後確診。而“新發”另一名68歲任職的士司機的男食客，也初步確診。張竹君不排除“新發”也有傳播鏈。

同時，“彬記”一名食客也確診。他是28歲男子（第1297宗個案），本身並沒有病徵，分別在6月30日及7月2日期間到過“彬記”進食午餐，當他知道食店疑爆疫症後到私家醫院接受檢測，檢測結果呈陽性。

7日還有另一宗涉及食肆的42歲確診男患者（第1293宗），他是石門京瑞廣場“豐鍋雞煲”廚師，居住在禾輦邨美和樓。張竹君呼籲，本月1日或之後曾到過“豐鍋雞煲”的市民，若有不適應盡快求醫，亦可致電中心熱線

2125 1122或電郵至bottle@dh.gov.hk，索取深喉唾液樣本瓶作檢測。

顯示香港傳播鏈一直未截斷

食肆爆發集體感染個案使食客人人自危，不少幫襯過“彬記”的食客7日紛紛前往坪石邨的衛生署街站領取深喉唾液樣本樽，使該處出現長長人龍。有食客反映“彬記”沒有足夠防疫措施，張先生上月中旬曾到“彬記”食宵夜，進店時職員未有為他量體溫，店內亦未有設隔板，“初初都有諺過嚟擰（樣本樽），見到話食客都中招，就開始擔心，所以特登落擰（樣本樽），驗咗沒事都安心啲。”

他續指說排隊約半小時才領取到樣本樽，坦言：“排嘅時候都有啲驚，始終咁多人聚集擰樣本樽，冇辦法，政府同你驗已經好好。”

黃加慶表示，6月連續一段時間都未出現本地感染，但不能說傳播鏈已截斷。今次短時間出

現多宗個案“唔係幾好彩”，現時源頭不明個案來自不同職業和地區，可以說香港已經出現社區傳播，甚至社區爆發，估計社區傳播鏈一直未有斷過，只是病毒水平低或傳播不頻密。

張竹君：限聚令有必要收緊

張竹君亦表示，社區傳播鏈很厲害，一日內出現多個源頭，可以形容為“第三波”爆發，她擔心會有社區大爆發，認為限聚令等措施應該要收緊。她又指，近期市民防疫有所鬆懈，可能是之前限制嚴格，見到疫情稍微平緩就恢復社交，“放假去好多地方，食飯、見朋友、去街，都可以理解”，但這令個案源頭較難追蹤，及產生更多密切接觸者。

她續說，觀察全世界情況可發現，最初以嚴厲“禁足”防疫，都可有效阻止病毒傳播，但每當放寬限聚令、恢復夜生活等，令人與人接觸增加，便會出現疫情反彈風險。

船員機員到港恢復病毒檢測

香港文匯報訊（記者 文森）新冠疫情出現反彈，香港7日新增的五宗輸入確診個案中，兩名患者是從菲律賓抵港的男船員，他們原屬豁免檢疫者，毋須家居檢疫。特區政府7日舉行督導委員會會議，決定實施多項加強措施堵塞漏洞，包括要求船員及機組人員等豁免檢疫者，入境時必須接受病毒檢測，措施8日起生效；抵港的外傭需到酒店強制隔離14天，費用由僱主支付。不過於限聚令方面，政府暫時維持相關人數上限及食肆防疫措施，但於有需要時會收緊，同時會檢視宗教活動豁免要求，擬於下四周措施屆滿前會有公布。

7日的五宗輸入確診個案，其中一名52歲男患者及一名36歲女患者從巴基斯坦來港，其餘3人則來自菲律賓，包括一名31歲女外籍傭工，以及兩名分別56歲及49歲、屬獲豁免家居檢疫類別的男船員。

陳肇始：不明個案多勿鬆懈

香港食物及衛生局局長陳肇始7日晚會見傳媒時表示，香港出現多宗源頭不明的本地感染個案是重要警號，提醒全港市民不能鬆懈，要繼續保持個人環境衛生，也有需要強加口岸管制。

從8日開始，獲豁免檢疫的機組人員和船員在機場抵港後，必須前往亞洲博覽館收集



■陳肇始（中）表示，香港出現多宗源頭不明的本地感染個案是重要警號，提醒市民不能鬆懈。 香港文匯報記者 摄

提供額外2,400個檢測，又會撥款給港大及中文大學購置檢測儀器，下月可額外提供每日約1,400個檢測。

在限聚令方面，陳肇始表示，社會對限聚令人數上限的意見不一，有人指政府放寬太快，亦有人要求廢除限聚令。但因應目前的疫情發展，她認為有需要收緊限聚令措施，亦會檢視宗教活動是否繼續獲豁免，及處所的人數限制。

她續說，多個本地個案顯示進行不戴口罩活動的風險相當高，有必要檢視限制餐飲業務及表列處所的規例，因應營運模式、風險，會研究收緊餐飲與娛樂場所的人數容量上限及感染措施規定，擬於下四周（16日）措施屆滿前發出新指示。

兒童醫院建室料日增千檢測量

在提高病毒檢測能力方面，陳肇始表示，局方正密鑼緊鼓在香港兒童醫院設立新實驗室，每日可增加1,000個檢測量，積極爭取本月內投入服務。公共衛生化驗服務處亦正採購儀器及增加人手，預料下月起每日可

九宗香港本地確診者關係圖及行蹤

食肆群組

■“新發茶餐廳”→初步確診（的士司機）7月2日、3日到該店用膳

職員

■個案1289（68歲男子，有長期病患），在佐敦“新發茶餐廳”任職侍應及收銀員；6月25日起咳嗽及呼吸困難，曾向私家醫生求診，7月6日有咳及氣喘，到聯合醫院求醫及入院

朋友

■個案1291（58歲男的士司機，居於牛池灣彩輝邨彩華樓），曾接載個案1289到佐敦“新發茶餐廳”，6月29日開始流鼻水，7月1日到“彬記”堂食，並帶外賣給兒子

父子

■個案1295（14歲少年，個案1291的兒子，讀扶輪中學），無去過“彬記”，僅食過外賣

■個案1297（28歲男子，無病徵），6月30日及7月2日去過“彬記”用膳，得知該店有員工確診後，自行到私家醫院化驗結果呈陽性，入住瑪麗醫院

*彬記早前已有兩名員工確診（個案1269及1283）

港泰護老中心群組

■個案1298（85歲女院友，行動不便，去年4月入住後無外出），7月6日起發燒及嘔吐

院友

■初步陽性個案：79歲男院友及67歲女院友

*另有一名院友發燒待檢測

*另消息指兩名員工7日晚確診

沙田區不明源頭個案

■個案1292（40歲醫管局資訊科技部男員工，居於沙田禾輦邨德和樓），7月3日曾到香港迪士尼樂園，並入住樂園酒店，7月4日發病，曾到馬鞍山一間私家診所求診

*今年6月底曾去多個地方，包括大埔鐵路博物館、長洲、新城市廣場、迪欣湖等，6月28日亦到尖沙咀與朋友用膳

*其女兒就讀培基小學，他曾送女兒上學，但沒有入內，女兒暫無病徵

■個案1293（42歲石門“豐鍋雞煲”廚師，居於沙田禾輦邨美和樓），7月3日發病

*其妻子及子女亦有喉嚨乾及咳嗽等病徵，獲安排入院；子女就讀沙田東華三院馮黃鳳亭中學及沙田崇真小學

■個案1294（66歲女子，無病徵，居於沙田水泉澳邨明泉樓），7月4日去過沙田新城市廣場、大圍美源餐廳、水泉澳邨太子燒味

其他不明源頭個案

■個案1296（29歲香港演藝學院男學生，居於屯門兆隆苑），平日教琴及學琴，最後上學日為6月16日，7月4日發病

資料來源：香港衛生防護中心

整理：香港文匯報記者 唐文

我們的新網站

www.scdaily.com

美南新聞
Southern News Group

美南新聞網站隆重推出5大板塊提升，
為客戶，讀者提供了更好的瀏覽體驗。



休市房市停看听系列(二)

投资房地产只看现金流？掌握先机，持有投入达更大收益！



休斯顿房地产
停.看.聽 系列(二)

前言：谈论到房地产投资，大部分的华人同胞都非常有热情，主要是相信「有土斯有财」！房价之后的下一个问题是先问租金多少，甚么时候才能有现金收入？因为大家都希望在买房投入大量的资本后，能尽快回收现金流！那现金流又是不是投资房地产的唯一标准呢？不尽然！靠这3大秘诀抢先机，掌握「房地产理财」。

【以租养贷，保值为先！房地产养成黄金】

房地产的投资，基本上是在于「保值且增值」的概念，保值是第一要件，只要房地不卖，就不可能会有所谓「泡沫化」的问题，所以在入手你的投资物业时，需先考“Location”以确认「保值」的要素！房地产等于是「一个固定的资产」，因为变现的不易所以说财产不会直接不见了。大部分的华人朋友人多倾向于「住宅投资」！在休斯顿的休斯顿业主得天独厚，房价低但租金高，就可以利用收房租的方式来「以租养贷」，只需要放入头期款，房客的房租就足够付含本金利息得月贷款额；但是，许多投资人常常在购房时就先问「现金流」是不是马上就能拥有呢？不自觉地落入“近利”的窠臼了！这就是所谓的「穷爸爸和富爸爸」的思路不一样，房地产是一个「长线」的投资，不容易在短期之内就看到回报的，财富的累积「眼光跟时机」是关键因素；举例来说，很多人会以比较低的价格买入法拍屋，但买回来以后却可能需要投更多的钱进去，当然现金流就没有办法马上得到，必须能有预备金Reserves，这不是真正的赔，因为你还没有卖！事实上是在

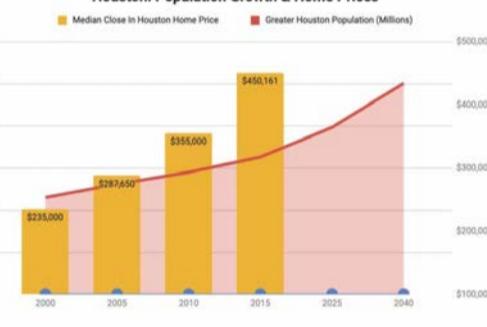
「保值」，让你在这个持有的过程之中，能赚取未来更大的利益。

【跟著大咖走，洞察房地产投资眼界】



Location! Location! Location! 是房产投资的准则！但当一个新的地区，还在发展未成形的阶段时，很多人都先持「负面思考」！其实购买房地产时，周边配套和商业发展是很重要得，也就是所谓的「大咖的视角」，为什么叫做大咖的视角，因为在他们进驻新兴社区前，都已经做过专业评估了！这是你自己的小算盘永远抵不过的，跟著大咖走可以充分受益于「以小搏大」，否则当你看到成形的商圈，周边的建设时，其实先机已经错过了！是的！怨叹著「千金难买早知道」，问题是你是是不是早早身在其中而不自知呢？换句话说与其害怕与担心时，不如学习大咖的视角，掌握时机！并且「跟著大咖走」，基本上就不容易在投资上面失利了！因为你已经融入整个地区的大家里面了。

【乘大势浪潮，正向思考夺投资先机】



「机会不是留给自以为是的人，更不是留给要较劲的人」Josie 这么说。如果投资者不断地想要证明自己的想法是对的，事实却是「大势」绝对会比你的想法更有力，最后就算机关算尽，大势永远高过我们小算盘，所以「跟著大咖走」并且保持正向思考的方向，能够更有效掌握先机。所以现金流是不是立马需要的标准呢？其实不尽然，任何获利的地产投资都需要时间！那眼前利益重不重要呢？重要也不重要！所以论及每一个人的投资角度还本身的资产的实力而言，透过「大势」也就是「大咖的眼光」来看这个至高点，来掌握入场先机！这样你就能受益到房地产投资中最大的利益点～「增值」了！

【讲者介绍】

联禾地产的负责人 Josie Lin (林承静)女士 1992 年由台湾来美的留学生，拥有宾州州立大学管理学硕士，是注册的国际商业地产投资专家，并进一步成为房地产发展商。Josie 于 2017 年和 2018 年连续二年荣获德克萨斯州 RE/MAX 经纪人前十强，并荣获 RE/MAX 休士顿 TOP Commercial Producer 休士顿商业地产第一名，是第一位在 RE/MAX 休士顿工作的亚洲顶级商业制作人，曾获 RE/MAX 千万美元资深经纪大赏，RE/MAX 名人堂得主，及 AREAA2016 Top A List 美国亚裔地产协会得主。Josie 本身是美国梦实现的典范，她通过自身的奋斗，希望帮助更多的移民适应和联结美国的专业规则，使他们的“美国梦”成真！

联禾地产的微信，获得详细的资讯。

RE/MAX United 联禾地产中国城办公室
地址：9889 Bellaire Blvd. Ste 118, Houston TX 77036
电话：713- 630-8000
邮箱：josielinteam@gmail.com



RE/MAX United 联禾地产凯蒂亚洲城办公室
地址：23119 Colonial Parkway A1, Katy TX 77449
电话：346-998-8000
邮箱：josielinteam@gmail.com



Josie Lin 联禾地产

713-630-8000

remaxunitedmedia@gmail.com



全美首創 美南傳媒優惠卡

- 疫情當前，醫生線上看病
- 每個家庭\$18元會費
- 線上醫生，牙醫看診，藥房供藥

全面折扣優惠